

美國聯邦最高法院憲法判決選譯

第一輯

目 錄

美利堅合眾國憲法	1
壹、司法審查	
一、基本概念	
1. Marbury v. Madison 李念祖節譯	35
2. McCulloch v. Maryland 李念祖節譯	44
二、最高法院所受的立法控制	
3. Ex Parte McCordle 李念祖節譯	56
三、原告適格性：聯邦納稅人/公民提起的公共訴訟	
4. Forthingham v. Mellon 葉俊榮節譯	59
5. Flast v. Cohen 葉俊榮節譯	62
6. Schlesinger v. Reservists Committee to Stop the War 葉俊榮節譯	69
7. Valley Forge College v. Americans United 葉俊榮節譯	73
四、原告適格性：非納稅人/公民所提起的傳統私人訴訟	
8. Warth v. Seldin 林子儀節譯	83
9. Allen v. Wright 林子儀節譯	92
五、第三人當事人利益	
10. Barrows v. Jackson 林子儀節譯	97
六、諮詢意見	
11. Muskrat v. U.S. 林子儀節譯	100
七、達於可訴訟狀態	
12. Poe v. Ullman 劉紹樑節譯	103

13. Laird v. Tatum 劉紹樑節譯	108
八、獨立與適當的州利益	
14. Michigan v. Long 劉紹樑節譯	111
九、基於聯邦主義對管轄權的限制	
15. Younger v. Harris 劉紹樑節譯.....	115
16. Steffel v. Thompson 劉紹樑節譯	118
十、政治問題	
17. Baker v. Carr 湯德宗節譯.....	121
18. Reynolds v. Sims 湯德宗節譯	130
19. Powell v. McCormack 湯德宗節譯	134
20. Goldwater v. Carter 湯德宗節譯	137
21. Davis v. Bandemer 湯德宗節譯	140
貳、基本權	
一、平等權	
淫性別差別待遇	
22. Reed v. Reed, Administrator 黃昭元、倪伯萱節譯	144
23. Frontiero v. Richardson 黃昭元、倪伯萱節譯	147
24. Corning Glass Works v. Brennan 鄭津津節譯	153
25. U.S. v. Virginia 徐慧怡節譯.....	160
炆善意的差別待遇	
26. Orr v. Orr 徐慧怡節譯	169
炆對同性戀者差別待遇	
27. Romer v. Evans 徐慧怡節譯.....	173
点種族差別待遇	
28. McDonnell Douglas Corporation v. Green 鄭津津節譯.....	178
爿年齡差別待遇	
29. Trans World Airlines, Inc. v. Thurston 鄭津津節譯.....	184
貉墮胎	
30. Roe v. Wade 林秋琴、劉后安節譯.....	191

31. Planned Parenthood of Southeastern Pennsylvania v. Casey 林秋琴、劉后安節譯.....	201
珽性騷擾	
32. Meritor Saving Bank v. Vinson 焦興鎧節譯	228
33. Harris v. Forklift Systems, Inc. 焦興鎧節譯.....	233
34. Oncale v. Sundowner Offshore Services, Inc. 焦興鎧節譯..	237
35. Faragher v. City of Boca Raton 焦興鎧節譯	241
36. Burlington Industries, Inc. v. Ellerth 焦興鎧節譯	245
珽死亡權	
37. Cruzan v. Director, Missouri Department of Health 陳聰富節譯	249
二、正當法律程序	
恠實體經濟上的正當法律程序	
38. Slaughter-House Cases (Butcher's Benev. Ass'n v. Crescent City Live-Stock Landing and Slaughter-House Co.) 史慶璞節譯	258
39. Lochner v. New York 史慶璞節譯	264
40. Nebbia v. New York 史慶璞節譯	269
恠自由與財產之意義	
41. Board of Regents v. Roth 史慶璞節譯	273
恠違約	
42. Allied Structural Steel Co. v. Spannaus 陳純一節譯	276
恠以占有方式構成徵收	
43. United States v. Causby 陳純一節譯.....	281
恠以管制方式構成徵收	
44. Village of Belle Terre v. Boraas 黃義豐節譯	285
恠公務員解雇之正當程序	
45. Cleveland Board of Education v. Loudermill 郭介恆節譯..	288
恠剝權（褫奪公權）法案條款	
46. Nixon v. Administrator of General Service 郭介恆節譯.....	293

XIV 美國聯邦最高法院憲法判決選譯

玳損害契約	
47. Home Building & Loan Association v. Blaisdell 郭介恆節譯.....	298
三、言論自由與宗教自由	
沝事前審查	
48. Near v. State of Minnesota 楊敦和節譯.....	302
49. Freedman v. Maryland 楊敦和節譯.....	314
50. Sneep v. United States 楊敦和節譯.....	320
炆出版與刑事訴訟制度	
51. Chandler v. Florida 廖福特節譯.....	326
焯商業性言論	
52. Posadas De Puerto Rico Associates v. Tourism Co. of Puerto Rico 廖福特節譯.....	331
点誹謗	
53. Due & Bradstreet, Inc. v. Greenmoss Builgers Inc. 廖福特節譯.....	338
俎象徵性言論	
54. United States v. O'Brien 法治斌節譯.....	345
55. Clark v. Community for Creative Nonviolene 法治斌節譯	354
56. United States v. Eichman 法治斌節譯.....	366
編後.....	373
索引	
一、判決名稱索引.....	375
二、關鍵詞索引.....	377